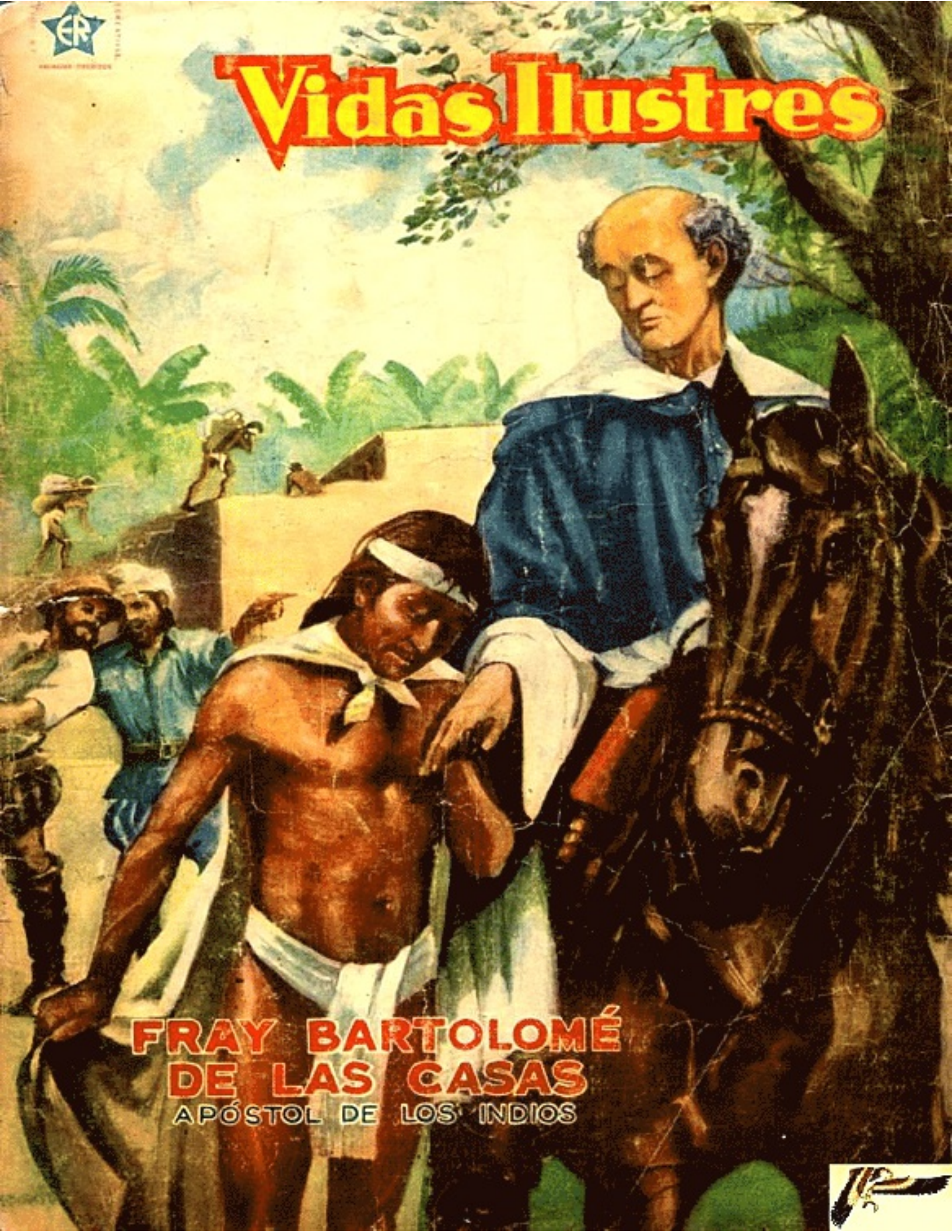


Vidas Ilustres



**FRAY BARTOLOMÉ
DE LAS CASAS**
APÓSTOL DE LOS INDIOS



FRAY BARTOLOMÉ DE LAS CASAS

APÓSTOL DE LOS INDIOS

FINALIZABA
EL SIGLO
QUINCE,
CUANDO,
EN UN PUERTO
DE ESPAÑA,
ANCLABA
UNA CARABELA
QUE LLEGABA
DE LAS INDIAS.
EL NUEVO
MUNDO
DESCUBIERTO
POR COLÓN.



LOS VIAJEROS QUE REGRESABAN DE ALLÁ, TRAÍAN
OBJETOS EXÓTICOS DE AQUELLAS LEJANAS TIERRAS...



DON FRANCISCO DE LAS CASAS TRAÍA, ENTRE
OTRAS COSAS, UN MUCHACHO INDÍGENA QUE
COLÓN LE HABÍA DONADO.*



LUEGO, EN SALAMANCA...

/FRANCISCO/.../AL FIN HAS VUELTO/

SÍ, Y TRAIGO ALGUNAS SORPRESAS.



ESTE MUCHACHO INDÍO ES PARA TI,
BARTOLOMÉ; TE SERVIRÁ COMO PAJE
DESDE HOY.

/AH, GRACIAS, PADRE!



¿NO HABLA NUESTRA LENGUA? ME GUSTARÍA MUCHO QUE ME CONTARA COSAS DE SU EXTRAÑO PAÍS, DE SUS COSTUMBRES...

HABLA LO SUFICIENTE PARA QUE TE PUEDAS ENTENDER CON ÉL...



EL ESTUDIANTE DE SALAMANCA, BARTOLOMÉ DE LAS CASAS, ESTUDIO CON INTERÉS A SU JOVEN ESCLAVO...



SE PASABA LARGAS HORAS INTERROGÁNDOLE ACERCA DE SU RELIGIÓN, DE SUS LEYES, DE SUS HABITOS...

PERO AÚN NO SE IDENTIFICABA CON ÉL COMO CON UN PRÓJIMO, Y ACEPTABA QUE FUERA SU ESCLAVO NATURALMENTE...



ENTRE TANTO, ISABEL LA CATÓLICA, REINA DE ESPAÑA, SE HALLABA DISGUSTADA...

¿ES CIERTO QUE CRISTÓBAL COLÓN HA REGALADO ESCLAVOS DE LAS INDIAS A ALGUNOS DE SUS HOMBRES?

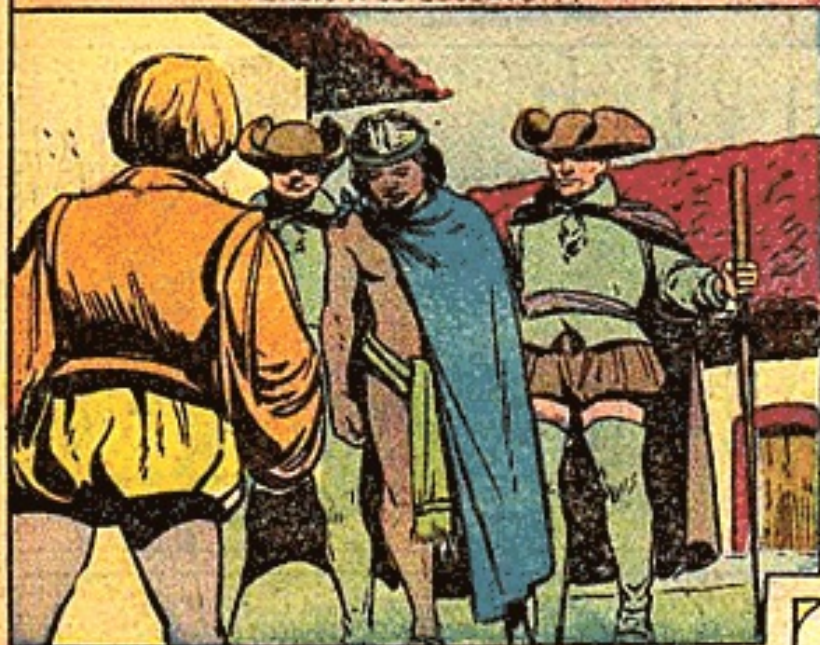


ASÍ ES, SEÑORA...

¿PUES NO TIENE AUTORIDAD PARA DAR VASALLOS MÍOS? ES NECESARIO QUE SE LES DÉ LIBERTAD PARA QUE VUELVAN A SU TIERRA...



ASÍ FUE COMO, POR MANDATO DE LA REINA, BARTOLOMÉ PERDIÓ A SU ESCLAVO...



HA SIDO SOLO UN ANTICIPO A TODO LO QUE HE DE VER Y SABER POR MIS PROPIOS OJOS EN LAS INDIAS... / PORQUE YO QUIERO MARCHAR ALLA CUANTO ANTES!



LUEGO QUE BARTOLOMÉ TERMINÓ SUS ESTUDIOS DE ABOGADO EN LA UNIVERSIDAD DE SALAMANCA...

IRÉ A LAS INDIAS, PADRE, Y ME HARÉ CARGO DE VUESTRA HACIENDA Y VUESTROS ESCLAVOS...



MUY BIEN PENSADO, HIJO; TENGO ALLÁ UNA ENCOMIENDA DE INDIOS QUE DEBES IR A CUIDAR.



CONQUE, NO AFLOJÉS LA MANO CON ELLOS... YA VERÁS CÓMO CRECE NUESTRA HACIENDA Y MULTIPLICAMOS NUESTROS BIENES.

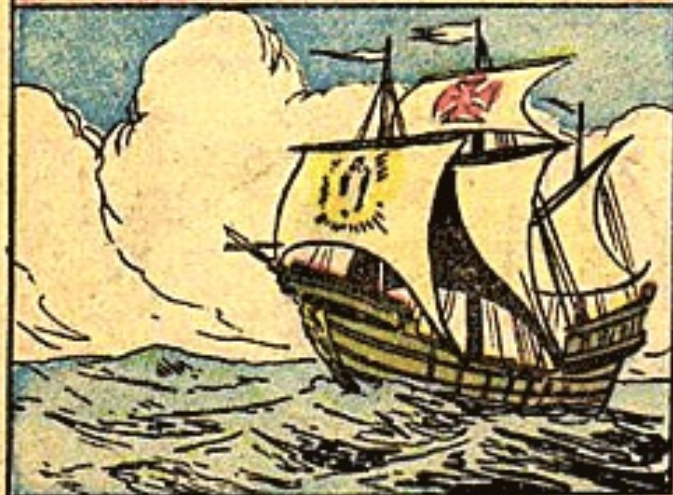
DEBO PREVENIRTE QUE LOS INDIOS SON GENTE TORVA, A LA QUE HAY QUE TRATAR CON RIGOR Y CON MANO DE HIERRO, PARA QUE TRABAJE BIEN Y PRODUZCA LO QUE SE NECESITA...



ESTÁ BIEN, PADRE.



EL AÑO DE 1502, BARTOLOMÉ DE LAS CASAS
PARTIÓ CON RUMBO A AMÉRICA...



EN LAS ISLAS ANTILLANAS TOMÓ POSESIÓN DE LAS
TIERRAS GANADAS POR SU PADRE, Y CUIDÓ DE SU
PROSPERIDAD...



A VECES PRESENCIABA ESCENAS CRUELES...

¡APRESÚRATE, HARAGÁN, O TE LEVANTARÉ
EL PELLEJO A LATIGAZOS!



¡BASTA, HOMBRE, NO ES PARA TANTO!
ANTES DE AZOTARLOS, TRATAD DE
HACERLOS ENTRAR EN RAZÓN...



¡BAH! NO CONOCÉIS A ESTA
GENTE...

¡ANDA, TE DIGO
QUE TE
APRESURES!

DOCE ARROBAS DE
MAÍZ HEMOS RECOGIDO
EN ESTA ZONA... NO
ESTÁ MAL.

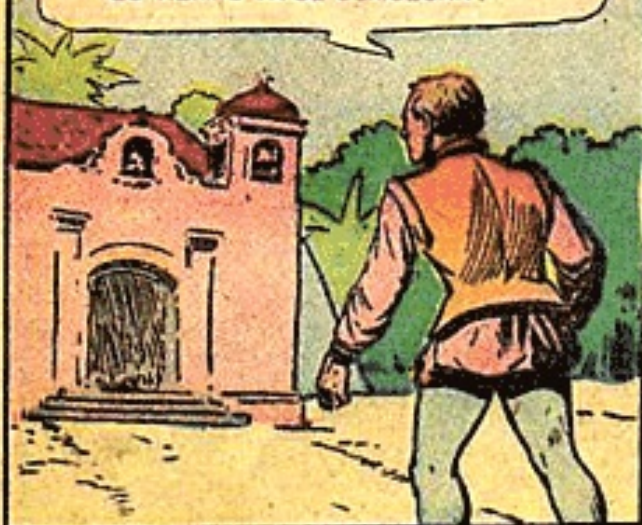


EL QUE DESPUÉS SERÍA DEFENSOR DE LOS
INDIOS, AL PRINCIPIO ENCONTRABA NATURAL
TODO CUANTO SUCEDÍA CON ELLOS... SOLO
SE PREOCUPABA DEL ÉXITO DE SU
ENCOMIENDA...



UN DÍA, DIRIGIÓ SUS PASOS AL TEMPLO DE LA ISLA, PARA PEDIR CONFESIÓN.

ES TIEMPO YA DE COMULGAR.



Y LUEGO QUE SE HUBO CONFESADO CON UN FRAILE DOMINICO...

NO PUEDO DAROS LA COMUNIÓN, HERMANO...

¿CÓMO?... ¿POR QUÉ?...



PORQUE TENÉIS ESCLAVOS, CONTRA LO QUE DISPONE DIOS, QUE A TODOS NOS HIZO HERMANOS ENTRE NOSOTROS Y SIERVOS DE ÉL... ¡ESTÁIS EN PECADO MORTAL!



NO ESTOY YO HACIENDO NADA FUERA DE LO NATURAL, PADRE; VUESTRO RIGOR ES EXCESIVO... ¡Y SI NO QUERÉIS DARMÉ LA COMUNIÓN, OTRO MINISTRO MAS RAZONABLE ME LA DARÁ!



BARTOLOMÉ SALIÓ, LLENO DE INDIGNACIÓN, SIN COMPRENDER LOS ESCRÚPULOS DE AQUEL FRAILE...



PASARON ASÍ OCHO AÑOS... EN 1510 SE ORDENÓ SACERDOTE CUANDO TENÍA CERCA DE CUARENTA AÑOS Y MARCHÓ LUEGO, COMO CLÉRIGO Y CONSEJERO DE DIEGO VELÁZQUEZ A LA ISLA DE CUBA...



Y MIENTRAS VELÁZQUEZ CONQUISTABA, EL SACERDOTE
EVANGELIZABA INDIOS...



DESPUÉS...

DIOS SÓLO VERÁ CON
BUENOS OJOS UN ENTENDIMIENTO
PAZIFICO ENTRE INDIOS Y
ESPAÑOLES, PUES LA GUERRA Y
LA VIOLENCIA ESTÁN CONTRA
SU LEY.



SIN EMBARGO, AÚN NO DESPERTABA EN EL FRAILE
LA PASIÓN POR LA DEFENSA DE LOS INDIOS, HASTA
QUE UN DÍA, ASISTIÓ A UN SERMÓN DEL PADRE
MONTESINO...



¿CON QUÉ DERECHO Y CON QUÉ
JUSTICIA ESTÁN LOS INDIOS EN TAN
CRUEL Y HORRIBLE SERVIDUMBRE?
¿POR QUÉ HAN DE VIVIR TAN OPRIMIDOS
Y FATIGADOS, SI ESTAMOS OBLIGADOS A
AMARLOS COMO A NOSOTROS
MISMOS?



FRAY BARTOLOMÉ DE LAS CASAS RECIBIÓ ASÍ LA
SEMILLA DE SU FUTURA CONDUCTA...



DOS AÑOS DESPUÉS, EN SU HACIENDA DE ARIMAO,
MEDITABA SOBRE EL SERMÓN QUE DIRÍA EL
SIGUIENTE DOMINGO DE PENTECOSTÉS...



LEYENDO LA BIBLIA, ENCONTRÓ UN VERSÍCULO QUE LE CAUSÓ HONDA IMPRESIÓN...

"... LAS OFRENDAS DE LOS INJUSTOS NO SERÁN ACEPTADAS"



EL SERMÓN DE FRAY BARTOLOMÉ FUE UNA VIBRANTE ARENGA CONTRA LOS TIRANOS DE LOS INDIOS...



/ ANTES TENÍA YO CEGUERA, PERO AHORA VEO CLARO, Y HE DE PROCURAR LA DEFENSA DE LOS INFELICES, MIENTRAS TENGA YO ALIENTOS !



EL SERMÓN DE MONTESINO Y MUCHAS PALABRAS DE LAS SAGRADAS ESCRITURAS, ME CONFIRMAN EN UNA IDEA VERDADERA: LA ESCLAVITUD DE LOS INDIOS ES INDIGNA E INHUMANA.

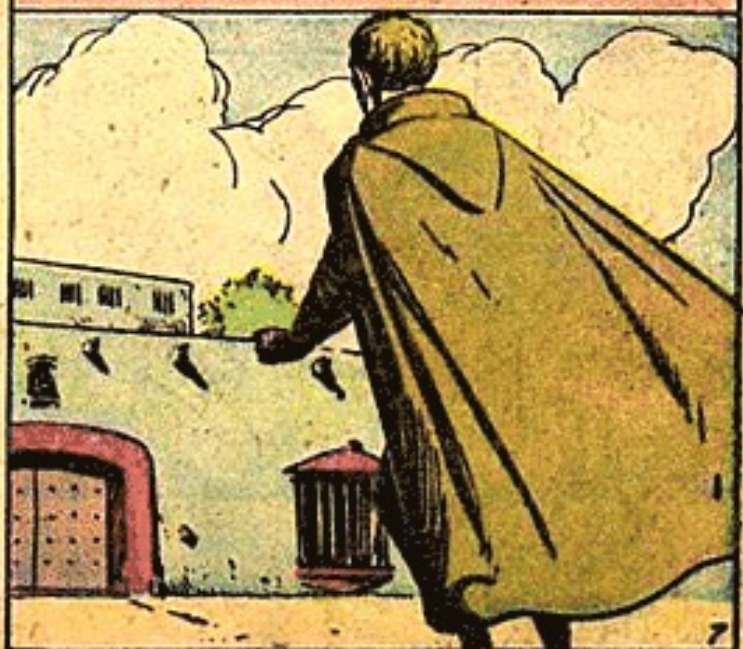


/ BUENA FILÍPICA, PADRE LAS CASAS / PERO, ¿ACASO NO HAY ESCLAVOS EN VUESTRA HACIENDA ?

MIS ESCLAVOS SON LIBRES DESDE HOY, Y ASÍ LO HARÉ SABER A DIEGO VELÁZQUEZ



LAS CASAS FUE RESUELTAMENTE A ENTREVISTARSE CON EL CAPITAN DIEGO VELÁZQUEZ...



SEÑOR CAPITÁN, VENGO A DECLARAR QUE RENUNCIO A TODOS LOS BIENES QUE SE ME HAN OTORGADO, Y A PEDIR QUE SE LIBRE A LOS INDIOS QUE TENGO EN ENCOMIENDA.



MIRAD LO QUE HACÉIS, PADRE: VUESTROS BIENES SON TANTOS AHORA, QUE HARÍAN RICO A CUALQUIERA; PENSAD ESTA DECISIÓN DURANTE QUINCE DÍAS, Y LUEGO VEREMOS...

/MUCHAS GRACIAS, SEÑOR, PERO MIRAD QUE LOS QUINCE DÍAS HAN PASADO, Y QUE SOSTENGO LO DICHO /...



...Y SI LLEGO A ARREPENTIRME, Y VOS ME DEVOLVIÉIS LAS COSAS, QUE DIOS OS CASTIGUE Y NO PERDONE VUESTRO PECADO.



HE SABIDO LO QUE SE DIJO EN EL SERMÓN DE PENTECOSTÉS, PADRE. ¿NO TENÉIS MIEDO DE QUE LEVANTEN SU PROTESTA LOS ENCOMENDEROS?



LO HE PENSADO BIEN TODO...

YO HE HABLADO CONTRA TODO LO INJUSTO Y LO BÁRBARO; SOLO LOS BÁRBAROS Y LOS INJUSTOS SE PUEDEN INDIGNAR...



MI ESTIMACIÓN POR VOS ES MAYOR AHORA, PERO /CUIDADO CON LOS ENEMIGOS QUE OS HAN DE SALIR /



DESDE HOY, POR LA PARTE QUE A MÍ TOCA,
ESTOS HOMBRES SON LIBRES / Y
RENUNCIO A LA ENCOMIENDA POR
ENTERO...



FRAY BARTOLOMÉ DECIDIÓ ENTONCES PREDICAR A
INDIOS Y ESPAÑOLES CON EL EJEMPLO... SU VIDA
FUE ESPEJO DE SU PREDICACIÓN...



¿QUÉ PREDICAS SON ÉSAS? / ESO ES
ATACAR AL REY Y AL PAPA!...

MENTIRA / YO SÓLO REPITO PALABRAS
DE NUESTRO SEÑOR JESUCRISTO Y DE
LAS SAGRADAS ESCRITURAS... ESO
NO PUEDE IR CONTRA EL REY NI
CONTRA EL PAPA.



SÓLO ME RESERVO ESTA YEGUA... LA NECESITO
PARA MOVILIZARME DE UN PUNTO A OTRO.



PERO LOS ENCOMENDEROS Y TIRANOS SENTIERON UNA
IRA SORDA CONTRA EL SACERDOTE, A QUIEN MIRABAN
AMENAZADORAMENTE...



YO SÉ QUE ENTRE LOS ENCOMENDEROS HAY TAMBIÉN
GENTE HUMANITARIA Y BUENA, QUE TRATA A LOS
INDIOS COMO A HIJOS... / ELLOS ME DAN LA
RAZÓN!



LA OLA DE INDIGNACIÓN CRECIÓ...

¡TENEMOS QUE DESHACERNOS DE ÉL, O AHUYENTARLO DE AQUÍ!



LAS CASAS PRESENCIO REPRESALIAS CRUELES...

¡TOMA, BRIBÓN, A VER QUÉ HACE POR TI EL PADRE BARTOLOMÉ!... Y MÁS DURO TE DARÉ MIENTRAS MÁS TE DEFIENDA.



¡ESTO NO PUEDE CONTINUAR ASÍ! MARCHARÉ A ESPAÑA, PARA EXPONER AL REY COMO ESTÁN LOS ASUNTOS EN LAS INDIAS.



PARA PODERSE IR A ESPAÑA, FRAY BARTOLOMÉ TUVO QUE VENDER SU HERMOSA YEGUA...



NO DIRÉ QUE VOY A VER AL REY, PARA EVITAR QUE SE ADELANTE ALGÚN INTRIGANTE; CONTARÉ QUE VOY A ESTUDIAR A PARÍS...



Y UN DÍA DE SEPTIEMBRE DE 1515, SE EMBARCÓ PARA LA PENÍNSULA... TENÍA ENTONCES CUARENTA Y UN AÑOS DE EDAD.



EN EL VIAJE LE ACOMPAÑÓ FRAY ANTÓN MONTESINO...

TROPEZARÉIS CON LA OPOSICIÓN DEL SECRETARIO REAL, LOPE CONCHILLOS, QUE FAVORECE EL ABUSO CONTRA LOS INDIOS.



EL REY ME OIRÁ, PORQUE VOY A PEDIR QUE SE RECONOZCAN LOS DERECHOS DE HOMBRES QUE NO HAN COMETIDO NINGÚN DELITO..



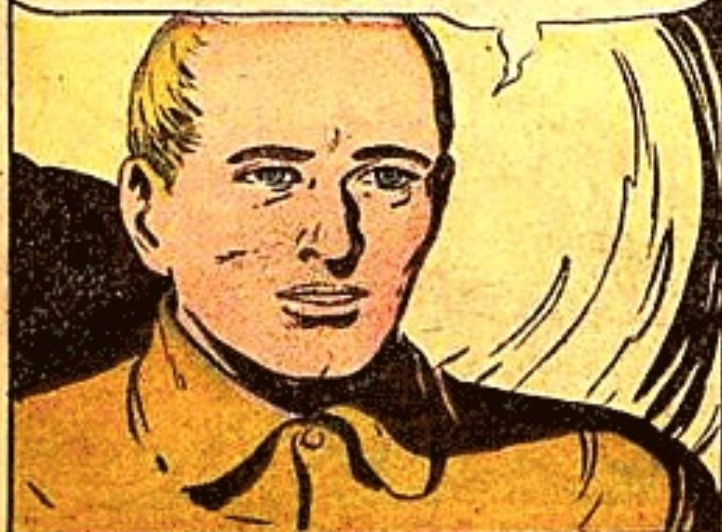
EL ARZOBISPO DE SEVILLA DIO UNA CARTA DE INTRODUCCIÓN AL FRAILE PARA QUE ENTREVISTASE A FERNANDO V...



LAS INDIAS SERÁN DESTRUIDAS SI SU ALTEZA NO PONE PRONTO REMEDIO A LA VIOLENCIA DE SUS MALOS SUBDITOS...



ES FRECUENTE QUE LOS ESPAÑOLES CODICIOSOS OLVIDEN QUE SU OBLIGACIÓN PRINCIPAL ES LA DE EVANGELIZAR Y DAR LOS SACRAMENTOS A LOS INDIOS.



DISPONDRE LO QUE CONVENGA, PADRE; ID TRANQUILO.



CONCHILLOS, EL SECRETARIO REAL, AVERIGUÓ LA MISIÓN QUE TRAÍA LAS CASAS...

SE LO DIRÉ A FONSECA...



RODRIGUEZ DE FONSECA, OBISPO DE BURGOS, LE RECIBIÓ...

¡MALAS NUEVAS, SEÑOR OBISPO!



¿HA LLEGADO EL PADRE LAS CASAS?

SÍ: Y HA CALENTADO LA CABEZA DEL REY CON SUS ACUSACIONES CONTRA LOS ENCOMENDEROS. / HA PEDIDO QUE SE ACABEN ESAS CONCESIONES!



ESO ARRUINARÍA A NUESTROS AMIGOS DE ULTRAMAR...

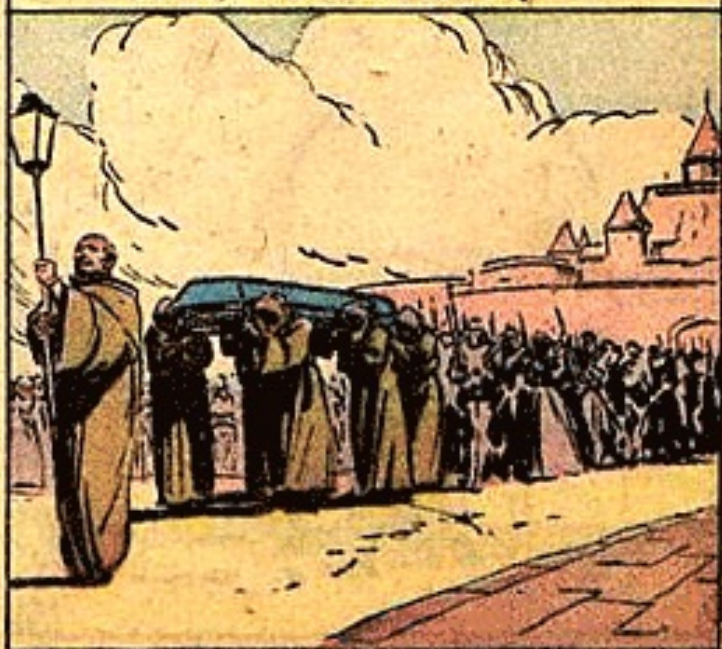
¡Y A NOSOTROS!



PERO SERÁ FÁCIL INFLUIR EN EL REY... NOSOTROS ESTAMOS CERCA DE ÉL CASI TODO EL TIEMPO.



FERNANDO V, SIN EMBARGO, MURIÓ A PRINCIPIOS DE 1516, EN MADRIGALEJO. / EL APOYO MAYOR DE LAS CASAS, DESAPARECÍA CON ÉL!



SEÑOR CONCHILLOS, CREO QUE AHORA
EL PADRE LAS CASAS YA NO ES UN
PELIGRO EN LA CORTE.



PORQUE EL NUEVO REY, CARLOS V, DESIGNÓ
CONSEJEROS AL CARDENAL CISNEROS Y AL DEAN
ADRIANO.



LOS QUE SE CONSIDERARON TRIUNFANTES, HABRÍAN DE
SUFRIR UNA DECEPCIÓN...

/JE, JE, JE/



LAS CASAS FUE DISPUESTO A CONQUISTARSE A
CISNEROS Y ADRIANO...

/CON PERMISO/



/HOLA/ ¿A QUIÉN TENEMOS EL HONOR DE
RECIBIR TAN... INTEMPESTIVAMENTE?

/A LA JUSTICIA, SEÑOR
CARDENAL/



LUEGO, SIN OLVIDAR LAS MUESTRAS DE RESPETO QUE DEBÍA,
LAS CASAS EXPUSO EL PROBLEMA QUE LE PREOCUPABA...



Y CUANDO TERMINO...

YO PROMETO, PADRE LAS CASAS, QUE PROCURARE
LA ATENCIÓN DEL REY A ESTE PROBLEMA...



BUENO SERÁ REVISAR LAS LEYES DE 1512
QUE NORMAN LAS RELACIONES ENTRE
CONQUISTADORES Y CONQUISTADOS.

LES DAREMOS LECTURA,
REUNIDOS EN CONSEJO.



LA LECTURA TUVO LUGAR EN EL DESPACHO DEL CARDENAL CISNEROS...

... LOS INDIOS TENDRÁN DERECHO A UNA
RACIÓN DE CARNE TODOS LOS DÍAS...



¿NO DICE TAL COSA LA LEY / ESTE HOMBRE
ESTÁ LEYENDO COSAS FALSAS...

VUÉLVASE A LEER EL PÁRRAFO.



... A UNA RACIÓN DE CARNE CADA
DÍA...

¿QUE NO DICE TAL COSA ESA LEY!



MIRAD LO QUE DECÍS, PADRE...

¡MÁNDEME SU SEÑORÍA CORTAR LA CABEZA SI LO QUE DICE ESTE SECRETARIO DE CONCHILLOS ESTÁ ESCRITO EN LA LEY!



VEAMOS: "LOS INDIOS TENDRÁN DERECHO SOLAMENTE A MEDIA LIBRA DE CARNE CADA SEMANA"... ¡AH! ERA VERDAD QUE ALTERABA LOS TEXTOS AL LEER...



LAS LEYES SERÁN REFORMADAS, PADRE; FONSECA NO SE MEZCLARÁ MÁS EN LAS COSAS DE INDIAS, Y VOS TENÉIS MI APRECIO Y EXCELENTE CRÉDITO.



HACED VOS MISMO LAS REFORMAS PERTINENTES, PARA QUE ENTREN EN VIGENCIA CUANTO ANTES.

ADEMÁS, INDICAD QUIENES DEBEN IR A LAS INDIAS A PONERLAS EN VIGOR.



SÓLO PROCURARÉ QUE SE ESTABLEZCA DE MANERA DEFINITIVA COMO SE HAN DE ADMINISTRAR LAS NUEVAS TIERRAS, SIN PERJUICIO DE LOS NATIVOS Y EN BIEN DEL PROGRESO ESPAÑOL.



TRES FRAILES JERÓNIMOS FUERON COMISIONADOS PARA LLEVAR A AMÉRICA LAS NUEVAS LEYES...



PERO LOS ENEMIGOS DEL SACERDOTE ESPIABAN...

¡SILENCIO! LAS CASAS ESTÁ AHORA CON LOS JERÓNIMOS, PERO PRONTO SALDRÁ...



¡YA SALE! AHORA
PODREMOS ENTRAR A
CONVERSAR CON LOS
JERÓNIMOS...

¡TENEMOS QUE
CONVENCERLOS!



¡AH, PADRECITOS AMADOS, CUÁNTO SUFRE
NUESTRA CONCIENCIA POR LA TRAMPA QUE
OS HAN TENDIDO!

LAS CASAS QUIERE PROTEGER A UNOS PAGANOS
FEROCES, CONTRA NUESTROS CRISTIANOS
INTERESES...



ASÍ, CUANDO PARTIERON HACIA LAS INDIAS...

¿POR QUÉ NOS ESCOGIERON A NOSOTROS
PARA ESTA EMPRESA? YA NO SÉ QUE PENSAR...



Y YA EN AMÉRICA...

¿CÓMO VAMOS A ACTUAR CONTRA NUESTROS
COMPATRIOTAS Y EN FAVOR DE UNOS
PAGANOS FEROCES? ¡GRAVE PECADO SERÍA!...



¿DÓNDE ESTÁ EL CLÉRIGO LAS CASAS?

¡VA A OIRNOS ESE TRAIADOR!...



LAS CASAS LLEGÓ EN ESE MOMENTO...

/SOY LEAL A MIS BUENOS COMPATRIOTAS, NO A LOS MALOS / Y OBEDEZCO A LA JUSTICIA DE LOS REYES DE ESPAÑA, QUE ESTÁ POR ENCIMA DE VUESTROS INTERESES MEZQUINOS...



SI MI VIDA PELIGRA, ME REFUGIARÉ EN EL CONVENTO DE LOS DOMINICOS; PERO SOLO PARA CONTINUAR LA TAREA QUE ME HE PROPUESTO.



... PERO DE TODOS MODOS, DEBO REGRESAR A CASTILLA, PARA INFORMAR AL REY QUE LOS JERÓNIMOS HAN SIDO ENVUELTOS EN UNA VIL INTRIGA, Y QUE ESTÁN ACTUANDO CON MEDROSIDAD Y VACILACIÓN



/PUES CÚDESE EL JUSTO, PORQUE HAY QUIEN TIENE EL PROPÓSITO DE HENDIRLE LA CABEZA A PEDRADAS!



PADRES, MI GRATITUD POR VOSOTROS ES GRANDE, POR ESTAR DE ACUERDO CONMIGO Y OBSERVAR UNA CONDUCTA TAN HUMANITARIA PARA CON LOS INDIOS...



Y EL PADRE LAS CASAS VOLVIÓ A EMBARCAR HACIA LA PENÍNSULA, INQUEBRANTABLE EN SU PROPÓSITO HUMANITARIO...



MUCHAS DIFICULTADES ZANJÓ LAS CASAS,
ANTES DE QUE EL REY LE OTORGARA PERMISO PARA
INTENTAR UNA COLONIZACIÓN PACÍFICA...



Y EN NOVIEMBRE DE 1520...

VOSOTROS, LABRADORES, MOSTRARÉIS
CÓMO SE DEBE RESPETAR LA VIDA DE LOS
INDIOS, Y CÓMO SE VIVE CRISTIANAMENTE...



EL PADRE BARTOLOMÉ, NOMBRADO PROCURADOR
DE LOS INDIOS, LLEVABA CINCUENTA COLONOS
SELECTOS PARA ENSAYAR SU PROPOSITO...



ANTES DE LLEGAR A TIERRA FIRME, DEBO PROVEERME
EN LA ISLA ESPAÑOLA... ¿QUÉ NUEVA INTRIGA ME
AGUARDARÁ AHÍ?



EN EFECTO, LOS INTERESES CREADOS PUSIERON
EN MOVIMIENTO A UNOS FUNCIONARIOS...

LAS CASAS TRAE EL PROPOSITO DE
ARRUINARNOS; NO CONVIENE QUE SIGA
ADELANTE...



LA SOLUCIÓN ES SENCILLA: IMPIDAMOS
QUE ZARPE DE AQUÍ EL BARCO QUE CONSIGUIÓ...
DIREMOS QUE NO SIRVE YA PARA NAVEGAR.



LAS AUTORIDADES CÓMPICES FINGIERON UNA INSPECCIÓN TÉCNICA, Y DICTAMINARON QUE EL BARCO DE LAS CASAS NO SERVÍA...



PODRÍAMOS LLEGAR A UN ACUERDO: NOSOTROS FACILITARÍAMOS DOS BARCOS BIEN PROVISTOS, SI LLEGAMOS A UN ENTENDIMIENTO...



¡AH, YA COMPRENDO!

LOS INTRIGANTES PROPUSIERON UN PACTO A LAS CASAS, CREYENDO GANARLO PARA QUE NO SIGUIESE COMBATIENDO SUS VILES INTERESES...



SI NO ACEPTO, ME IMPEDIRÁN SALIR DE LA ISLA; Y SI ACEPTO, CONFÍAN EN QUE HAGA YO SU JUEGO. /PERO ACEPTARE, Y NO CEDERÉ LUEGO EN MI MISIÓN!

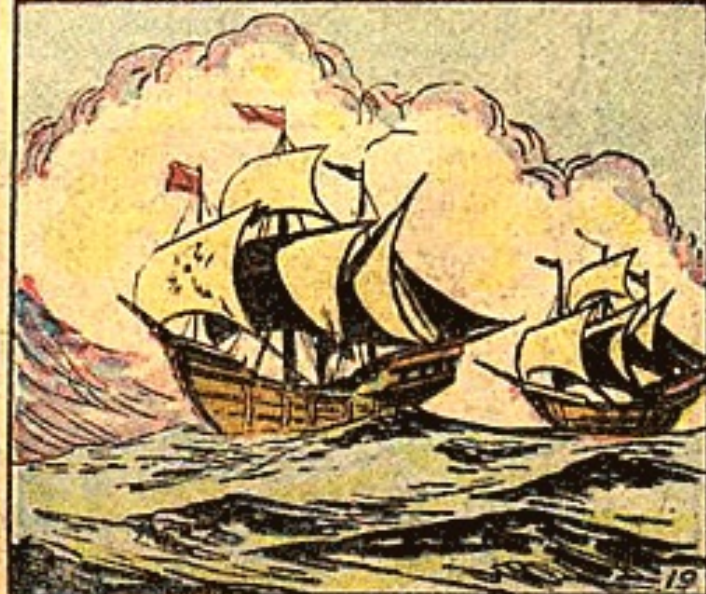


TOMO, PUES, LOS BARCOS...

¡MUY BIEN! EN ELLOS IRÁN CIENTO VEINTE HOMBRES ARMADOS, PARA PACIFICAR LOS LUGARES DE TIERRA FIRME ADONDE VAIS, Y PARA QUE VOS PREDIQUEIS A LOS INDIOS...



Y EN JULIO DE 1521, EL PROCURADOR DE LOS INDIOS ZARPO CON RUMBO A PUERTO RICO...



DESPUÉS DE PUERTO RICO, CUMANÁ...

/HERMANOS, HAN LLEGADO DOS NAVÍOS CARGADOS DE PROVISIONES// EN ELLOS VIENE EL PADRE BARTOLOMÉ DE LAS CASAS/



LA MISIÓN FRANCISCANA DE CUMANÁ ACUDIÓ A RECIBIR AL PADRE LAS CASAS, CANTANDO...

/BENDITO EL QUE VIENE EN NOMBRE DEL SEÑOR!...



¿CÓMO SE PORTAN LOS ESPAÑOLES QUE HAY AQUÍ?

/AH, LOS POBRES!... MUCHOS ESTÁN MUERTOS DE HAMBRE, DESESPERADOS... OTROS HAN HUIDO DE CUMANÁ, PADRE BARTOLOMÉ.



¿Y A QUÉ SE DEBE ESO?

A QUE LOS INDIOS, TEMEROSOS DEL TRATO QUE RECIBÍAN, ABANDONARON LA POBLACIÓN, Y LOS ESPAÑOLES SE QUEDARON SIN GENTE QUE TRABAJARA SUS CAMPOS O SUS MINAS.



Y VOSOTROS, ¿DE QUÉ VIVÍS?

NOSOTROS TENEMOS UNA HERMOSA HUERTA, CON NARANJOS, VIÑEDOS Y HORTALIZA...



¿PODRÍA YO CONSTRUIR AL FONDO UNA CASA GRANDE, DONDE ALMACENAR LO QUE TRAIGO?

¡NATURALMENTE, PADRE BARTOLOMÉ! VUESTRA PRESENCIA AQUÍ NOS DEVOLVERÁ LA PAZ Y EL BIENESTAR...



HAY QUE DAR A ESTOS INFELICES, CONFORME A LA VOLUNTAD DE LOS REYES DE ESPAÑA, OPORTUNIDAD DE SALVAR SUS ALMAS Y DE AMAR A CRISTO, NUESTRO SEÑOR...



¡DESVENTURADOS, ESTÁIS BUSCANDO VUESTRA PERDICIÓN AL PROCEDER CON TANTA CRUELDAD! PERO RECURRIRÉ AL REY PARA QUE PONGA REMEDIO A TODO ESTO...



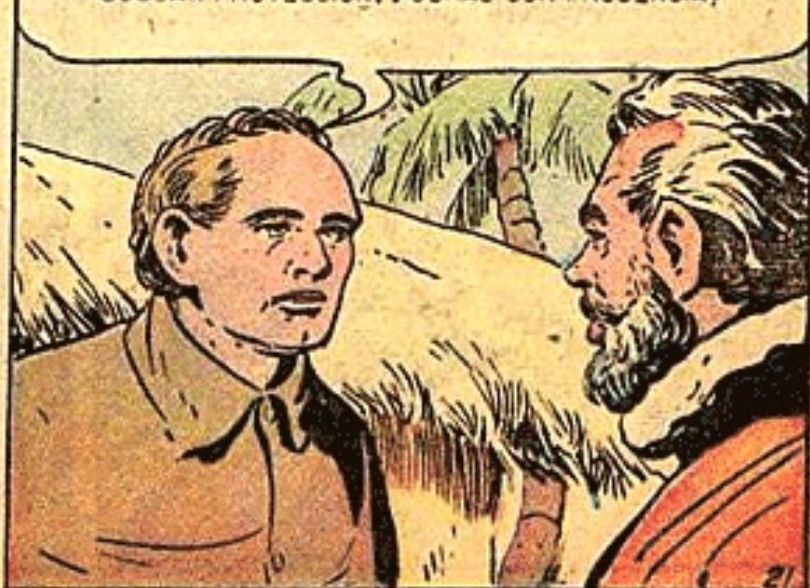
EN EFECTO, EN CUANTO EL PADRE LAS CASAS COMENZÓ SU LABOR DE CONVENCIMIENTO, LOS INDIOS RECOBRARON LA CONFIANZA Y VOLVIERON POCO A POCO AL POBLADO...



PERO LOS COLONOS DE CUBAGUA, LUGAR VECINO A CUMANÁ, EMPEZARON PRONTO UNA SERIE DE ATAQUES PARA TOMAR INDIOS ESCLAVOS...



FRANCISCO DE SOTO, OS DEJO TODO A VUESTRO CUIDADO, MIENTRAS YO VOY A LA ESPAÑOLA A BUSCAR PROTECCIÓN. ¡OBRAD CON PRUDENCIA!



AL PARTIR LAS CASAS...

/EL BUEN PADRE BARTOLOMÉ SE VA/
¿QUE SERÁ DE NOSOTROS AHORA?



NADIE NOS PROTEGERÁ MÁS... APENAS
EL PADRE BARTOLOMÉ HA EMBARCADO, SU
SEGUNDO HA EMPEZADO A ABUSAR... ESTA
MAÑANA ME QUITÓ EL TELAR DONDE TEJÍA
YO UNA MANTA...



/LOS HOMBRES DE FRANCISCO DE SOTO NOS
EXIGEN TRABAJAR HASTA LA MEDIANOCHE!

/ESTO NO PUEDE SOPORTARSE YA!



/A LA GUERRA, A LA GUERRA!

/MUERAN LOS TIRANOS!...



FRANCISCO DE SOTO, QUE HABÍA CONTRARIADO
LAS ORDENES DE LAS CASAS, VIO LLEGAR A
LOS INDIOS SUBLEVADOS...

/CIELOS! /VIENEN CONTRA NOSOTROS!...



SIN DARLE TIEMPO A PROTEGERSE, LOS SUBLEVADOS
PERSIGUIERON E HIRIERON A FRANCISCO...



/UNA FLECHA ENVENENADA/...
/OH!..



Y OCULTO ENTRE UNOS PEÑASCALES, EL DESOBEDEIENTE
FRANCISCO DE SOTO CAYÓ PARA SIEMPRE...



ENTRE TANTO, LOS FRAILES LOGRARON SUBIR A UNA
CANOA Y ESCAPAR DE LOS AMOTINADOS DE CUMANÁ...



POR SU PARTE, IGNORANTE DEL DESASTRE, LAS
CASAS LUCHA EN SU NAVE CONTRA UN TEMPORAL...



HEMOS EXTRAVIADO LA RUTA... TARDAREMOS
MUCHOS DÍAS EN LLEGAR A SANTO DOMINGO...



LA DEMORA HIZO QUE, ANTES QUE LAS CASAS
LLEGARAN A SANTO DOMINGO LOS PRÓFUGOS DE
CUMANÁ, QUE REFIRIERON EL DESASTRE...



ASÍ, CUANDO EL PADRE BARTOLOMÉ ACUDIÓ A LAS
AUTORIDADES...

SU REVERENCIA SE SORPRENDERÁ AL
SABER LOS RESULTADOS DE SU
"COLONIZACION PACÍFICA"...



ESTE ES EL ILUSTRE PADRE LAS CASAS, QUE
PROTEGE A LOS QUE SE AMOTINAN Y ATENTAN
CONTRA LOS SÚBDITOS DEL REY...



DESALENTADO Y AGOBIADO, EL PADRE LAS CASAS
SINTIÓ NECESIDAD DE CONSUELO, Y SE DIRIGIÓ AL
CONVENTO DE DOMINICOS... CORRÍA EL AÑO DE 1523.



EL GOLPE FUE AGOBIADOR PARA EL PROCURADOR DE
LOS INDIOS...

/TODO EL TERRENO GANADO, SE
PERDIÓ YA!



/GENTE NECIA/ NO HA SIDO LA PAZ LO
QUE HA CAUSADO EL FRACASO, SINO
LA TIRANÍA Y LA CRUELDAD DE
UN DESOBEDIENTE...



HERMANO PORTERO, DECID AL SUPERIOR
QUE BARTOLOMÉ DE LAS CASAS HA VENIDO A
PEDIR INGRESO A LA COMUNIDAD DE
DOMINICOS...

/EN SEGUIDA/ PASAD, HERMANO
BARTOLOMÉ.



ALLÍ, EN EL CONVENTO DE LA ISLA ESPAÑOLA, LAS CASAS RECIBIÓ EL HÁBITO DE LA ORDEN DE SANTO DOMINGO, EL AÑO DE 1522...



RECLUIDO EN EL MONASTERIO, SE DEDICÓ A ESCRIBIR UN "TRATADO EN DEFENSA DE LOS INDIOS", ASÍ COMO SU MEMORABLE "HISTORIA DE LAS INDIAS", DONDE EXPUSO SUS IDEAS CON CRISTIANÍSIMO AMOR...



LOS ABORÍGENES SE SENTIERON ABANDONADOS, SIN PADRE NI DEFENSOR, Y MIENTRAS ALGUNOS HUYERON, OTROS SE SUBLEVARON...



CINCO AÑOS DESPUÉS, LA AUDIENCIA DE SANTO DOMINGO FUE EN SU BUSCA PARA PEDIRLE AYUDA...

PADRE, EL INDIJO CONVERTIDO, ENRIQUILLO, SE HA REVELADO CONTRA NOSOTROS, Y NOS HACE LA GUERRA...



ENRIQUILLO HA LEVANTADO CON ÉL A UN GRUPO DE INDIOS, A LOS CUALES NOS HA SIDO IMPOSIBLE REDUCIR AL ORDEN... NO PAGAN TRIBUTOS Y ATACAN A LOS BLANCOS...



EL PRESIDENTE DE LA AUDIENCIA DE LA ISLA, OS PIDE EN NOMBRE DEL REY QUE NOS AYUDEIS A APACIGUARLO...



ENRIQUILLO ERA UN JOVEN CACIQUE, QUE
HABÍA SIDO EDUCADO POR FRAILES Y SE
HABÍA CONVERTIDO AL CRISTIANISMO...



MIENTRAS UNOS HOMBRES BLANCOS PREGONAN
EL AMOR Y LA PAZ, OTROS NOS ESCLAVIZAN Y ROBAN;
POR ESO HE DECIDIDO HACERLES LA GUERRA. / LA
VIOLENCIA CONTRA LA VIOLENCIA /



/ALERTA/ /HOMBRES BLANCOS ARMADOS
SE ACERCAN AQUÍ/ /SON CERCA DE
OCHENTA/



/NOSOTROS CUARENTA
DAREMOS CUENTA DE ELLOS/

EL ATAQUE DE LOS INDIOS SORPRENDIÓ Y
DERROTÓ A LOS CASTELLANOS, QUE NO
PUDIERON NUNCA SOMETER A ENRIQUILLO...



FUE ENTONCES
CUANDO FRAY
BARTOLOMÉ
DE LAS CASAS,
LLAMADO POR
LAS AUTORIDADES
DE LA AUDIENCIA,
FUE EN BUSCA
DEL REBELDE...

/HERMANO ENRIQUE, SUSPENDE LA GUERRA,
VUELVE A LA PAZ QUE CRISTO NOS PIDE A LOS
HOMBRES DE BUENA VOLUNTAD/



PADRE BARTOLOMÉ, YO SÓLO PELEO POR LOS DERECHOS QUE EL REY DE CASTILLA NOS HA CONCEDIDO, Y CONTRA LAS VEJACIONES..

TUS DERECHOS SERÁN RESPETADOS



¿QUÉ ME PROMETEN?

QUE SE RESPETARÁN TUS TIERRAS Y LAS DE LOS TUYOS, QUE TENDRÁS LIBERTAD, QUE NADIE TE OFENDERÁ NI PERSEGUIRÁ POR NINGUNA CAUSA...



TRAS UNA LARGA Y CORDIAL ENTREVISTA, EL CACIQUE INDÓMITO PACTÓ LA PAZ CON LAS CASAS... ESTO ACONTECIÓ EN 1533.

EN TI CONFÍO, PADRE BARTOLOMÉ.



SEÑORES, QUEDA PROBADO QUE LOS MEDIOS PACÍFICOS Y EL AMOR CRISTIANO, PUEDEN MÁS QUE LA TIRANÍA Y LAS BALAS



LAS AUTORIDADES DE LA AUDIENCIA NO TUVIERON MÁS REMEDIO QUE ADMITIR ESO.

EL TRIUNFO OBTENIDO ESTIMULÓ OTRA VEZ AL INCANSABLE FRAILE...



¿VOLVÉIS A LA RECLUSIÓN, HERMANO BARTOLOMÉ?

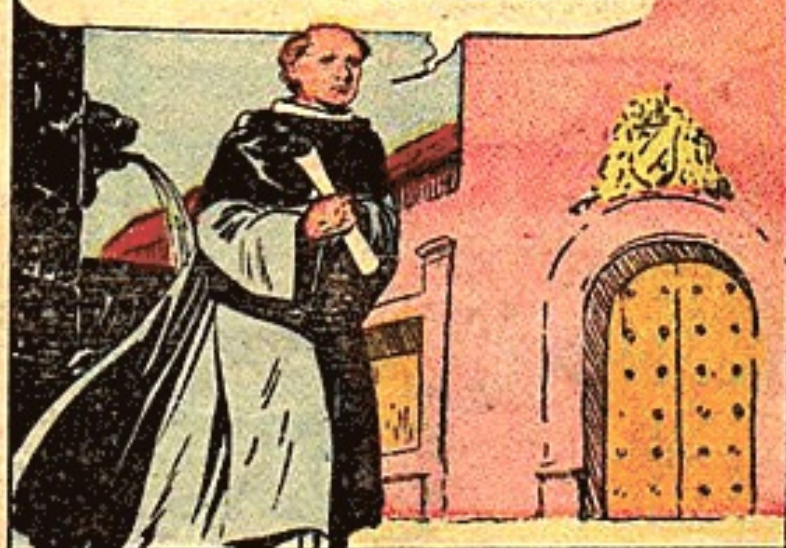
SÓLO POR UNOS DÍAS, MIENTRAS ME AUTORIZAN A IR A ESPAÑA PARA CONSEGUIR MÁS FRAILES MISIONEROS PARA ESTAS REGIONES.



EN LA CORTE ESPAÑOLA, EL CARDENAL LOAYZA LE DIO LEYES PARA QUE LLEVARA A PIZARRO Y A ALMAGRO, CONQUISTADORES DEL PERÚ...



LOS NATURALES DEL PERÚ SON TAMBIÉN NUESTROS PRÓJIMOS, Y HAY QUE PROTEGERLOS LO MISMO QUE A LOS DEMÁS...



CAMINO DEL NUEVO REINO DESCUBIERTO, LAS CASAS LLEGO A MEXICO; LUEGO ATRAVESO HONDURAS, NICARAGUA, PANAMÁ...



...LE ACOMPAÑABAN LOS FRAILES PEDRO DE ANGULO Y RODRIGO DE LADRADA, QUE HABRÍAN DE SER SUS AMIGOS INSEPARABLES.



POR FIN, ENTREGÓ LA CÉDULA REAL A PIZARRO Y A ALMAGRO, QUIENES OFRECIERON CUMPLIR CON LO QUE EN ELLA SE ORDENABA...



PERO TIEMPO DESPUÉS...

¡VÁMONOS DEL PERÚ, HERMANOS! NO SOPORTO MÁS TANTAS VIOLACIONES A LA LEY, TANTA DESOBEEDIENCIA A LA JUSTICIA REAL...



HACIA 1537, ESTANDO FRAY BARTOLOMÉ EN LA ISLA DE LA ESPAÑOLA...

¡CARAMBA, UN MENSAJERO!...



SÍ... VENGO EN NOMBRE DEL GOBERNADOR DE GUATEMALA, ALONSO DE MALDONADO, PARA SOLICITAR VUESTRO AUXILIO...

¿QUÉ OCURRE?



ACOMPÁÑEME SU REVERENCIA, QUE EL SEÑOR GOBERNADOR LE EXPLICARÁ DE QUÉ SE TRATA... EL ASUNTO ES GRAVE.



Y ANTE EL GOBERNADOR...

LOS INDIOS DE TUZULUTLÁN, O TIERRA DE GUERRA, NO PUEDEN SER SOMETIDOS. NOS ATACAN CON TESÓN Y FEROCIDAD...



... Y PUESTO QUE VOS DECÍS QUE LOS INDIOS DEBEN SER SOMETIDOS POR PALABRAS BONDADOSAS, LA OPORTUNIDAD DE PROBARLO, ES ÉSTA.



LO HARÉ, SI SE PROMETE RESPETAR LOS DERECHOS DE LOS INDIOS; Y QUE NADIE HAGA DAÑO A SUS PERSONAS Y HONRAS...

ASÍ SE ORDENARÁ, PADRE.



INMEDIATAMENTE, LOS DOMINICOS PLANEARON SU TAREA...

SI LOS INDIOS NO PERMITEN QUE UN ESPAÑOL SE LES ACERQUE, TENEMOS QUE INGENIARNOS PARA HACERLO.



POR VENTURA, CONOCEMOS LA LENGUA QUICHÉ QUE ELLOS HABLAN; PROBEMOS, PUES, A INVENTAR VERSOS Y CANTOS QUE CUENTEN LA HISTORIA SAGRADA...



ASÍ, LOS MERCADERES SE INTERNARON EN TIERRA DE GUERRA, DISIMULANDO SU TEMOR CON CANTOS Y MOSTRANDO MERCANCÍAS ATRACTIVAS...



TRAS COMPOSER ESOS VERSOS Y CANTOS, LOS FRAILES LOS ENSEÑARON A UNOS MERCADERES QUE SABÍAN CANTAR CON GRACIA, Y CONOCÍAN TAMBIÉN LA LENGUA QUICHÉ....



EL PRIMER DÍA DIJO DIOS: HÁGASE LA LUZ, Y LA LUZ SE HIZO...



LOS PASAJES DE LA HISTORIA SAGRADA QUE CANTABAN AQUELLOS MERCADERES, ATRAJERON A LOS BRAVOS QUICHÉS...



¿QUIÉN CUENTA ESAS HISTORIAS CON MÚSICA? ¿QUÉ MÁS SABE DE LO QUE DICE?

ESTO LO COMPUSIERON Y LO SABEN LOS FRAILES ESPAÑOLES, QUE NO HACEN LA GUERRA, SINO QUE PREGONAN LA PAZ Y EL AMOR Y LA ENSEÑANZA...



ENTONCES, EL CACIQUE QUICHÉ HABLÓ...

SI ES COMO DICES, QUE VENGAN ESOS FRAILES AQUÍ, QUE MUCHO NOS GUSTARÍA OÍRLOS Y SABER LAS COSAS QUE CUENTAN...



EL CACIQUE SE CONVIRTIÓ AL CRISTIANISMO, Y FUE BAUTIZADO CON EL NOMBRE DE JUAN...

POCO DESPUÉS, LOS FRAILES LLEGARON, Y LA CONCORDIA REINÓ ENTRE INDIOS Y ESPAÑOLES, POR PRIMERA VEZ EN TUZULUTLÁN...



LUEGO, ANTE EL ASOMBRO DE LOS ESPAÑOLES DE LA CIUDAD DE GUATEMALA, JUAN ACOMPAÑO A LOS DOMINICOS HASTA LA POBLACIÓN EN SEÑAL DE PAZ...



BAJO LAS BASES DE MUTUO RESPETO Y COLABORACIÓN, LA LLAMADA TIERRA DE GUERRA (TUZULUTLÁN), CAMBIO DE NOMBRE, LLAMÁNDOSE DESDE ENTONCES TIERRA DE LA VERA PAZ,



FRAY RODRIGO DE LADRADA COMPARTIÓ EL GOZO DE FRAY BARTOLOMÉ POR TAN SEÑALADO TRIUNFO...

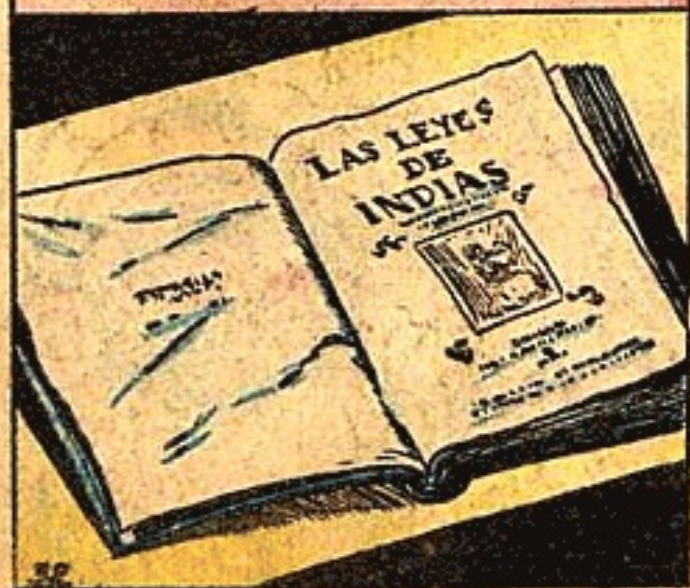
¡VISTO ESTÁ, HERMANO BARTOLOMÉ, QUE EL AMOR Y BUEN TRATO SON MÁS PODEROSOS QUE EL ACERO DE LAS ESPADAS Y ARMAS!



LAS CASAS ESTUVO EN MÉXICO DE PASO PARA ESPAÑA... EN LA CAPITAL ENCONTRÓ LO MISMO ADMIRADORES Y AMIGOS, QUE ENEMIGOS Y MURMURADORES...



SU GESTIÓN LOGRÓ, ADEMÁS, LA PROMULGACIÓN DE LAS LEYES DE INDIAS, UN MODELO DE LA JUSTICIA Y LEGISLACIÓN ESPAÑOLAS...



DE TODOOS MODOS, LA FALTA DE MISIONEROS EN ESTAS TIERRAS ES EL PRIMER OBSTÁCULO PARA SU EVANGELIZACIÓN Y CONVERSIÓN. VOLVEREMOS A ESPAÑA PARA GESTIONAR QUE LOS ENVIEN.



PERO EN ESPAÑA TUVO MAYOR FORTUNA, PUES HALLÓ UN AMBIENTE MUY PROPICIO POR SU TRIUNFO ESPIRITUAL EN TUZULUTLÁN, QUE YA CONOCÍAN...



Y LUEGO DE RECHAZAR EL OBISPADO DE CUZCO, TUVO AL FIN QUE ACEPTAR EL DE CHIAPAS, COSA QUE OCURRIÓ EN LA CUARESMA DE 1544...



DE PASO PARA SU OBISPADO DE CHIAPAS, FRAY BARTOLOMÉ DIRIGIÓ FOGOSAS ARENGAS EN SANTO DOMINGO, CONTRA LOS ESCLAVIZADORES.



... PERO DESDE HOY, POR AMOR A DIOS Y OBEDIENCIA AL REY, RENUNCIO A LOS ESCLAVOS Y DONO TODOS MIS BIENES... VUESTROS SERMONES ME HAN ABIERTO LOS OJOS DEL ALMA...



LOS TIRANOS Y MALVADOS SE INDIGNARON CONTRA LOS DOMINICOS, PERO HUBO TAMBIÉN ALMAS NOBLES...

PADRES MÍOS, YO SOY LA VIUDA DE SOLANO, CUYA FORTUNA ES MUY GRANDE; TENGO, ADEMÁS, DOSCIENTOS INDIOS ESCLAVOS...



LUEGO, EL OBISPO SIGUIÓ SU RUTA... TEMPESTADES Y CONTRATIEMPOS NO FUERON BASTANTES PARA DETENERLO, HASTA LLEGAR A CAMPECHE...



¡AH, ¿SÍ, TRAIADOR? ¡ESTO SERÁ LO ÚLTIMO QUE HAGAS! ¡POCO TE RESTA DE VIDA!...

YA VEREMOS SI RESULTA TU AMABLE PROFECÍA, QUERIDO ENCOMENDERO...



¡PADRE, SALGA USTED DE LA CIUDAD, NO VAYAN A MATARLE!...

¡NO SALDRÉ! ¡ESTE ES MI ALCÁZAR!...



... Y REGARÉ MI ALCÁZAR CON MI SANGRE, PARA QUE LA TIERRA SE EMPAPE DEL CELO QUE TENGO POR EL SERVICIO DE DIOS Y DE SU JUSTICIA...



EL AMOR Y LA TENACIDAD DIERON SU FRUTO...

¡ALABADO SEA DIOS! TANTO EN CHIAPAS COMO EN CIUDAD REAL, ME HE GANADO EL CARÍO DE LA GENTE, AUNQUE HAYA SIDO A RIESGO DE MI PROPIA VIDA...





Fray Bartolomé de las Casas

SOBRE LA LIBERTAD DE LOS INDIOS

Yo me propongo probar por ahora tres proposiciones:

PRIMERA, que todos los indios reducidos a esclavitud desde el descubrimiento de las Indias Occidentales han sido hechos esclavos sin razón y sin título.

SEGUNDA, que el mayor número de los españoles que hoy tienen indios por esclavos, es de poseedores de mala fe.

TERCERA, que se verifica esta cualidad aun en la posesión de la esclavitud de aquellos indios que han sido adquiridos de manos de otros indios.

Debemos suponer que aun cuando los hombres hacen guerras contra otros hombres con justa causa, y ocupan países, no tienen derecho para convertir los habitantes en esclavos.

(Fragmento de una página escrita por Fray Bartolomé de las Casas, tomada de su obra **DESTRUCCIÓN DE LAS INDIAS**)

VIDAS ILUSTRES - Año II - No. 16 - 1o. de Mayo de 1937 - Revista mensual publicada por "Ediciones Recreativas, S. A." de México. - Gerente: Graciela Padilla. - Director: Rafael Rentería. - Dirección artística de Jorge Chacoy. - Producción: Dalia Moreno Ballo. - Derechos mundiales reservados. - Donato Guerra, 9. Apartado Postal 6999. Tels. 21-37-93 y 27-63-54. México 1, D. F. - Autorizada como correspondencia de segunda clase en la Administración de Correos No. 1, de México 1, D. F., el 28 de febrero de 1936. - Precio del ejemplar: \$ 1.00 en la República Mexicana. - Dólares 0.10 en el Extranjero. - Suscripción anual: \$ 11.00 en la República Mexicana; Dls. 1.20 en el Extranjero, incluido el envío por correo certificado. - Impresa en México por "Novaro Editores-Impreriores, S. A." - Apartado Postal 10500. Ventas y suscripciones: "Distribuidora de Publicaciones Universales, S. A. de C. V." - Donato Guerra, 9. Apartado Postal 10223. Tels. 21-68-37 y 21-55-60. México 1, D. F. - Distribuidor para España: Queremón Editores, S. A. - Navarrete, 49, Madrid. - Precio, 5 Pesetas.

REVISTA APROBADA POR LA SECRETARIA DE EDUCACION PUBLICA